

# [Impressum]

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung**

Band (Jahr): **91 (2013)**

Heft 11

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



Bild: RDB/ATP

## Als die Schweiz noch den Song Contest gewann

So richtig berühmt wurde sie mit dem von Paul Burkhard komponierten Lied «O mein Papa» aus der Musical-Revue «Der schwarze Hecht». Aber einen Grosse Erfolg feierte die Schweizer Schlagersängerin Lys Assia auch als Siegerin des allerersten «Grand Prix Eurovision de la Chanson» mit dem Lied «Refrain» der Westschweizer Géo Voumard und Emile Gardaz. Diese erste Ausgabe des heutigen «Eurovision Song Contest» fand unter dem Namen «Gran Premio Eurovisione della Canzone Europea» in Lugano statt und war eine wichtige Station in der langen, erfolgreichen Karriere der Lys Assia, die bis heute andauert.

**In welchem Jahr gewann Lys Assia den ersten «Grand Prix Eurovision de la Chanson»?**

**A:** 1953 **B:** 1955 **C:** 1956

**So nehmen Sie an der Verlosung teil:**

**Telefon:** Wählen Sie die 0901 500 087 (CHF 0.90/Anruf ab Festnetz).

**SMS:** Senden Sie QUIZ gefolgt vom Lösungsbuchstaben, Ihrem Namen und Adresse an die 970 (CHF 0.90/SMS).

Beispiel: QUIZ A Hans Muster Musterstrasse 1 8000 Zürich

**Postkarte:** Senden Sie diese mit dem Lösungsbuchstaben an: Zeitlupe, Quiz, Postfach, 8074 Zürich.

**Teilnahmeschluss:** 25. November 2013

**Gesamtwert: CHF 747.-!**



3 × eine Oral-B TriZone 5000  
Elektrozahnbürste mit SmartGuide  
im Wert von je CHF 249.-!



Die Oral-B TriZone verbindet die gewohnten Putzbewegungen mit der Drei-Zonen-Tiefenreinigung. Der SmartGuide hilft, das Putzverhalten nachhaltig zu verbessern – für gesunde Zähne und ein strahlend schönes Lächeln. [www.oral-b.ch](http://www.oral-b.ch)

**Wert: CHF 1163.-!**

2 × einen Electrolux-Staubsauger UltraCaptic UCALLFLOOR im Wert von je CHF 581.50.-!\*

Kraftvolle Reinigung, hygienischere und einfachere Entleerung. Electrolux hat denbeutellosen UltraCaptic mit der neuen und innovativen «Compact & Go»-Funktion entwickelt. Der Staub wird im Behälter verdichtet, für eine hygienischere und einfachere Entleerung. \*Inkl. Hartbodendüse.

[www.electrolux.ch](http://www.electrolux.ch)



Thinking of you  
**Electrolux**



Auflösung ZL 10 • 2013: 297

2	8	5	6	7	3	9	1	4
3	9	6	4	2	1	7	5	8
4	7	1	8	5	9	2	3	6
9	2	4	3	1	8	5	6	7
6	5	8	2	9	7	1	4	3
7	1	3	5	4	6	8	9	2
5	4	7	9	3	2	6	8	1
8	3	2	1	6	5	4	7	9
1	6	9	7	8	4	3	2	5

## Sudoku

Füllen Sie das Rätselgitter mit den Zahlen von 1 bis 9. Jede Zahl darf aber in jeder Zeile, jeder Spalte und in jedem der 3 × 3 Blöcke nur einmal vorkommen.

				7				
	7			1		6	8	
	8	3		2	1			
6	2		8					
	9						3	
				4		8		5
		5	6			9	4	
	6	4		9			5	
			7					

# ZEITLUPE

Die Zeitlupe wird von Pro Senectute Schweiz herausgegeben und erscheint im 91. Jahrgang.

### Redaktionsadresse

Schulhausstr. 55, Postfach 2199, 8027 Zürich,  
Telefon 044 283 89 13, Fax 044 283 89 10,  
Mail [info@zeitlupe.ch](mailto:info@zeitlupe.ch), [www.zeitlupe.ch](http://www.zeitlupe.ch)

### Herausgeberin

Pro Senectute Schweiz, Geschäfts- und  
Fachstelle, Lavaterstrasse 60, Postfach,  
8027 Zürich, [www.pro-senectute.ch](http://www.pro-senectute.ch)

**Chefredaktion** Marianne Noser (nom)

### Redaktion

Annegret Honegger (agh), Gallus Keel (gk),  
Martina Novak (man), Usch Vollenwyder (uvv)

### Bildredaktion

Anja Fliege

### Grafik/Layout/Produktion

Nadia Lattmann (verantwortlich),  
Martin Hauzenberger (hzb),  
Heike Burkard (Korrektur), Nicole Kleindl

### Freie Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Eva-Maria Jonen, Martin Mezger, Kurt Seifert  
(kas), Esther Wullschleger Schättin

### Verlagsleitung

Jrene Shirazi

### Lesermarkt

Heidi Jauch (juh)

### Redaktionssekretariat

Daniela Bauer, Katherine Helbling  
**Abonnemente, Adressänderungen**  
Daniela Bauer, Telefon 044 283 89 13, Zeit-  
lupe, Pf 2199, 8027 Zürich, [info@zeitlupe.ch](mailto:info@zeitlupe.ch)

### Begegnungsplattform

Ursula Karpf (Moderatorin)

### Abonnements- und Einzelverkaufspreise

10 Ausg./Jahr CHF 45.-, Europa CHF 56.-,  
übriges Ausland CHF 70.-,  
Einzelverkaufspreis CHF 6.- (Kioskpreis)

### Zeitlupe als Hörzeitschrift

SBS (Schweizerische Bibliothek für Blinde  
und Sehbehinderte), Telefon 043 333 32 32

### Inserate

Kilian Gasser Medienvermarktung GmbH,  
Hellgasse 12, 6460 Altdorf,  
Telefon 041 871 24 46, [kg@kiliangasser.ch](mailto:kg@kiliangasser.ch)

**Kleinanzeigen** Tarife/Adresse auf Seite 44

### Druckvorstufe Bilder, Druck, Expedition

Ziegler Druck, Winterthur

**Auflage** 72 164 Exemplare (WEMF 2013),  
Leserschaft 144 000 (MACH 2013-2) –  
ISSN 1420-8180

Für unverlangt eingesandte Unterlagen kann  
die Redaktion keine Haftung übernehmen.

### Pro Senectute Schweiz ermöglicht

EL-Bezügerinnen und -Bezüger

### das Gratisabonnement der Zeitlupe.

**Herzlichen Dank für die Unterstützung.**

Einzelheiten unter Telefon 044 283 89 13.

### Die nächste Zeitlupe erscheint

am 26. November 2013.